Państwowy Powiatowy
Inspektor Sanitarny we Wrześni

Września, 14 kwietnia 2026 r.

ON-HK.903.107.2026

Sprawę prowadzi: Honorata Konczalska
+48 61 27 83 238
higiena.komunalna.psse.wrzesnia@sanepid.gov.pl

Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Kołaczkowie
ul. Wrzesińska 41, 62-306 Kołaczkowo
AE:PL-45322-77440-REGGF-26

Dotyczy: jakości wody do spożycia przez ludzi z wodociągu publicznego w Gorazdowie

OCENA nr ON-HK.59.2026

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny we Wrześni, na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2024 r. poz. 416), § 21 ust.1 pkt 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294) oraz art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2024 r. poz. 757), po przeanalizowaniu sprawozdań z badań wody nr W-357/2026 z dnia 02.04.2026 r. i P/0/04/2026/47/M/2 z dnia 13.04.2026 r.

stwierdza

że woda pobrana w ramach urzędowej i wewnętrznej kontroli jakości w dniach 30 marca 2026 r. i 9 kwietnia 2026 r. z sieci wodociągu publicznego w Gorazdowie

spełnia

w badanym zakresie wymagania określone w załączniku nr 1 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294).

W analizowanym okresie nie wystąpiły okoliczności, które zobowiązywałyby przedsiębiorcę do podejmowania działań naprawczych.

Lidia Anielska
Państwowy
Powiatowy Inspektor
Sanitarny we Wrześni

/dokument podpisany elektronicznie/

Załączniki:
1. Sprawozdanie z badań nr W-357/2026

Otrzymują:
1. adresat,
2. aa.

Do wiadomości:
1. Gmina Kołaczkowo,

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna we Wrześni
ul. Słowackiego 2 | 62-300 Września
+48 61 43 60 732
sekretariat.psse.wrzesnia@sanepid.gov.pl
adres e-Doręczeń: AE:PL-26717-16578-HECEE-28
BDO: 000538262

e-Doręczenia AE:PL-37644-54842-WIWUJ-19

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Koninie
O D D Z I A Ł L A B O R A T O R Y J N Y
62-500 Konin, ul. Stanisława Staszica 16
tel. 63 243-90-52
e-mail: sekretariat.psse.konin@sanepid.gov.pl

AB 648

Data wydania: Konin, dnia 02-04-2026 r.

SPRAWOZDANIE Z BADAŃ Nr W-357/2026

* Nazwa i adres klienta: Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna we Wrześni
ul. Słowackiego 2, 62-300 Września

* Rodzaj próbki: woda do spożycia przez ludzi – pobrana w ramach monitoringu grupy A

* Próbka pobrana przez: PSSE Września ON-HK p. H. Konczalska
zgodnie z PTW-HK-01 z dnia 22.03.2013 r.

Próbka dostarczona przez: PSSE Września ON-HK

* Wg protokołu pobrania nr: ON-HK.109.2026

Kod próbki: W-357/2026
Numer sprawy: OL.9051.244.2026
* Data pobrania próbki: 30-03-2026
Data dostarczenia próbki: 30-03-2026

* Miejsce pobrania i opis próbki: wodociąg publiczny Gorazdowo
W-357/2026 – Zespół Szkolno-Przedszkolny, ul. Krakowska 1, Kołaczkowo – kran w toalecie dla uczniów

Stan próbki dostarczonej do laboratorium: bez zastrzeżeń .
Niniejsze sprawozdanie zawiera metody objęte zakresem akredytacji oraz metody nieakredytowane.
Q – metoda akredytowana N – metoda nieakredytowana
Dane pozyskane od klienta oznaczono gwiazdką (*). Dane mogące wpływać na ważność wyników: data i godzina pobrania.
Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transport próbek dostarczanych przez zleceniodawców.

ZESTAWIENIE WYNIKÓW

Kod próbki	**W-357/2026**	* Godz. pobrania	**9:35**	Godz. dostarczenia do lab.	**12:05**

SEKCJA BADAŃ MIKROBIOLOGICZNYCH ŻYWNOŚCI I WODY

Parametr	Wynik	Niepewność[1]	Dopuszczalna wartość[2]	Jednostka	Identyfikator metody badania[3]
Ogólna liczba mikroorganizmów w 22˚C ± 2˚C/68h ± 4h	0 (nie wykryto)	-	Bez nieprawidłowych zmian Zalecana wartość: kran konsumenta ≤ 200 wprowadzana do sieci wodociągowej ≤ 100	jtk w 1ml	PN-EN ISO 6222:2004 Q *Metoda płytkowa (posiew wgłębny)*[4]
Liczba bakterii grupy coli	0	-	0	jtk w 100 ml	PN-EN ISO 9308-1:2014-12 +A1:2017-04 Q *Metoda filtracji membranowej*
Liczba bakterii *Escherichia coli*	0	-	0	jtk w 100 ml	PN-EN ISO 9308-1:2014-12 +A1:2017-04 Q *Metoda filtracji membranowej*
Liczba enterokoków kałowych	0	-	0	jtk w 100 ml	PN-EN ISO 7899-2:2004 Q *Metoda filtracji membranowej*

Data rozpoczęcia badań: 30-03-2026r. Data zakończenia badań: 02-04-2026r.

Wyniki odnoszą się wyłącznie do otrzymanej i zbadanej próbki. Sprawozdanie z badań bez pisemnej zgody PSSE w Koninie nie może być kopiowane we fragmentach.

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Koninie Sprawozdanie z Badań nr **W-357/2026**

Kod próbki	**W-357/2026**	* Godz. pobrania	**9:35**	Godz. dostarczenia do lab.	**12:05**

SEKCJA BADAŃ FIZYKO-CHEMICZNYCH WODY

Parametr	Wynik[5]	Niepewność[1]	Dopuszczalna wartość[2]	Jednostka	Identyfikator metody badania[6]	
Mętność	0,30	-	Akceptowalna przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian. Zalecany zakres wartości do 1,0	NTU	PN-EN ISO 7027-1:2016-09 *Metoda nefelometryczna*	Q
Barwa	5	-	Akceptowalna przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian, zalecana do 15	mg/l Pt	PN-EN ISO 7887:2012 Metoda D *Metoda wizualna*	Q
Zapach[7]	< 1 akceptowalny	-	Akceptowalny przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian	TON	PN-EN 1622:2006 *Metoda uproszczona, parzysta, wybór niewymuszony*	N
pH	7,5 temp. pomiaru 15,4ºC	-	6,5 ÷ 9,5	-	PN-EN ISO 10523:2012 *Metoda potencjome*tryczna	Q
Przewodność elektryczna właściwa[8]	717 temp. pomiaru 12,3ºC	-	2500	µS/cm (w 25˚C)	PN-EN 27888:1999 *Metoda konduktometryczn*a	Q

Data rozpoczęcia badań: 30-03-2026r. Data zakończenia badań: 31-03-2026r.

Autoryzował:

Sekcja Badań Mikrobiologicznych Żywności i Wody:

Elektronicznie podpisany przez Starszy Asystent mgr inż. Renata Broskowska
Data: 2026.04.02 11:01:48 +02'00'

Sekcja Badań Fizyko-Chemicznych Wody:

Elektronicznie podpisany przez Młodszy Asystent mgr inż. Monika Frontczak
Data: 2026.04.02 12:03:35 +02'00'

K.R.

[1] Niepewność pomiaru wyniku badania stanowi niepewność rozszerzoną dla prawdopodobieństwa rozszerzenia 95% i współczynnika rozszerzenia k=2.
W badaniach mikrobiologicznych niepewność pomiaru wyniku badania podaje się według uzgodnień z Klientem oraz dla wyników w granicach wartości normatywnych lub gdy ma to znaczenie dla miarodajności wyniku. Przedstawiona niepewność rozszerzona została oszacowana zgodnie z PN-ISO 29201:2022-02. Dla wyników wyrażanych jako „0", „nie wykryto", „< x", „> x" (gdzie x-dolna/górna granica zliczania kolonii lub dolna/górna granica zakresu roboczego metody NPL) oraz dla wyników badań jakościowych niepewności nie podaje się. Podawane wartości niepewności nie zawierają niepewności związanej z pobraniem próbki.
W badaniach fizyko-chemicznych niepewność pomiaru wyniku badania podaje się według uzgodnień z Klientem oraz gdy wartość wielkości mierzonej ± niepewność obejmuje wartość NDS lub gdy ma to znaczenie dla miarodajności wyniku. Dla informacji o uzyskanym rezultacie badania Laboratorium podaje informację o wartości niepewności rozszerzonej odpowiednio dla dolnej lub górnej granicy zakresu pomiarowego. Niepewność związana z pobieraniem próbki jest składnikiem budżetu niepewności, jeżeli próbka została pobrana przez próbkobiorcę Oddziału Laboratoryjnego PSSE w Koninie.

[2] Dopuszczalna wartość określona w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2017 r. poz. 2294).

[3] Metody badawcze stosowane w badaniach są metodami zalecanymi przez Rozporządzenie Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2017 r. poz. 2294).

[4] Zastosowano agar z ekstraktem drożdżowym.

[5] Jeżeli wynik badania ilościowego otrzymany przez Laboratorium nie zawiera się w zakresie pomiarowym metody, wtedy Laboratorium w sprawozdaniu z badań przedstawia informację o uzyskanym rezultacie badania w postaci:
< wartości dolnej granicy zakresu pomiarowego metody/jednostka – informacja ta jest przedstawiona z powołaniem na akredytację lub
> wartości górnej granicy zakresu pomiarowego metody/jednostka – informacja ta jest przedstawiona bez powołania na akredytację.

[6] Metody badawcze stosowane w badaniach spełniają wymagania określone w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2017 r. poz. 2294).

[7] Próbka przechowywana < 72 godzin. Temperatura badania 23°C±2°C. Rodzaj wody odniesienia: woda dejonizowana. Liczba wybranych oceniających: 3 osoby. Data i godzina badania: 31.03.2026 r. godz. 9^{00}

[8] Korekta za pomocą urządzenia do kompensacji temperatury.

<KONIEC SPRAWOZDANIA>

Wyniki odnoszą się wyłącznie do otrzymanej i zbadanej próbki. Sprawozdanie z badań bez pisemnej zgody PSSE w Koninie nie może być kopiowane we fragmentach.

GBA POLSKA

LABORATORIA BADAWCZE
mikrobiologia - fizykochemia - sensoryka

GBA POLSKA Sp. z o.o.
Member of GBA GROUP
ul. Mochtyńska 65, 03-289 Warszawa

PCA Polskie Centrum Akredytacji BADANIA
AB 1095

Sprawozdanie z badań Nr: P/0/04/2026/47/M/2

Zleceniodawca: Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej; 62-306 Kołaczkowo, ul. Wrzesińska 41

Zlecenie Nr: P/0/04/2026/47

AE - metodyka akredytowana (nr akredytacji AB 1095) z zakresu elastycznego - referencyjna o ile prawo tak stanowi / równoważna do referencyjnej (wynik można wykorzystać do oceny zgodności w obszarze regulowanym prawnie).

Przedmiot badania:	**Woda do spożycia przez ludzi**
Zatwierdzenie do wykonywania badań:	Decyzje: PPIS w Legionowie nr HKN 45/2025 z dn. 15.10.2025, PPIS w Katowicach nr NS.HK.9027.3.14.2025.NK z dn. 23.09.2025, PPIS w Poznaniu nr HK-JW.9022.21.2025 z dn. 24.11.2025r
Punkt pobrania:	***Kurek czerpalny - kuchnia*** **Data*: 09 kwietnia 2026**
Adres pobrania:	62-306 Gorazdowo 52
Miejsce pobrania:	Posesja prywatna
Rodzaj wody do spożycia:	*uzdatniona*
Godzina pobrania:	09:03:02
Temp. próbki pobranej [°C]:	9,5

Pobranie próbek wg: A PN-EN ISO 19458:2007 Pobierający: Próbkobiorca GBA POLSKA nr: 3282
Transport próbek: GBA POLSKA Sp. z o.o.

Numer próbki: 30062/04/26 Ocena próbki: bez zastrzeżeń Data rozpoczęcia badań: 09-04-2026 Data zakończenia badań: 12-04-2026

Lab.	Badany parametr	j.m.	Akr.	Metodyka badania wg	Wymagania	Wynik	U	S/OI
P	Liczba bakterii grupy coli	jtk/100ml	AE	PN-EN ISO 9308-1:2014-12, PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0 jtk/100ml; Rozp.MZ (Dz.U.2017.2294) zal 1 c 1)	0		ZGODNE
P	Liczba Escherichia coli	jtk/100ml	AE	PN-EN ISO 9308-1:2014-12, PN-EN ISO 9308-1:2014-12/A1:2017-04	0 jtk/100ml; Rozp.MZ (Dz.U.2017.2294)	0		ZGODNE
P	Ogólna liczba mikroorganizmów w 22±2°C	jtk/ml	AE	PN-EN ISO 6222:2004	Bez nieprawidłowych zmian; Rozp.MZ (Dz.U.2017.2294) zal 1 c 2)	nie wykryto		-
P	Liczba Enterokoków	jtk/100ml	AE	PN-EN ISO 7899-2:2004	0 jtk/100ml; Rozp.MZ (Dz.U.2017.2294)	0		ZGODNE

zal 1 c 1) Dopuszcza się pojedyncze bakterie < 10 jtk (NPL). W przypadku wykrycia bakterii grupy coli < 10 jtk (NPL)/100 ml należy wykonać badanie parametru E.coli i enterokoki w związku z § 21 ust. 4 RMZ (Dz.U. 2017 poz. 2294).

zal 1 c 2) Wymaganie „Bez nieprawidłowych zmian" nie podlega ocenie przez Laboratorium.
Zaleca się, aby ogólna liczba mikroorganizmów nie przekraczała:
– 100 jtk /1 ml w wodzie wprowadzanej do sieci wodociągowej,
– 200 jtk /1 ml w kranie konsumenta.

Data* - w zależności od sposobu pozyskania przez GBA POLSKA próbki jest datą: pobrania (gdy próbka pobierana jest wyłącznie przez pracownika GBA POLSKA) lub odbioru (gdy próbka odbierana jest od Klienta przez pracownika GBA POLSKA, dostarczana jest przez firmę kurierską bądź dostarczana osobiście przez Klienta).
j.m. - jednostka miary
U - niepewność rozszerzona pomiaru przy poziomie ufności ok. 95% i współczynniku rozszerzenia k=2, nie uwzględnia niepewności pobierania próbek, za wyjątkiem przypadków, gdy zostało to zaznaczone w uwagach. Niepewność podaje się w sytuacji, gdy ma to znaczenie dla miarodajności wyników badań lub zgodności z wymaganiami / specyfikacjami oraz na życzenie Klienta.
Rezultaty badań niższe lub wyższe niż zakresy pomiarowe metod są przedstawiane jako odpowiednio „< wartość dolnej granicy zakresu pomiarowego" lub „> wartość górnej granicy zakresu pomiarowego". Wartości te stanowią informację o rezultatach badań. Jeśli wraz z tak przedstawionymi rezultatami badań podane są niepewności rozszerzone, dotyczą one wartości dolnej lub górnej granicy zakresu pomiarowego metody.
S/OI - stwierdzenie zgodności / opinia i interpretacja, gdzie:
S – stwierdzenie zgodności z wymaganiami lub specyfikacjami odnoszące się do wyników dla parametrów wskazanych w danym wierszu, gdzie ZGODNE oznacza zgodność, a NIEZGODNE oznacza brak zgodności. Uzgodniona z Klientem zasada podejmowania decyzji i ryzyko z nią związane oraz identyfikacja, które specyfikacje, normy lub ich części są spełnione, a które nie, podane są w uwagach. W przypadku uzyskania rezultatów z badań, stwierdzenie zgodności dla rezultatów spełniających wymagania wskazane w Komunikacie PCA 353 z dnia 24.08.2021 jest realizowane w ramach opinii i interpretacji.
OI – opinia i interpretacja Laboratorium w odniesieniu do uzyskanych wyników jakościowych/rezultatów z badań, gdzie SPEŁNIA oznacza spełnienie wymagań, a NIE SPEŁNIA oznacza niespełnienie wymagań.
Wyniki odnoszą się wyłącznie do badanych próbek (pobranych lub odebranych – zgodnie z informacjami przedstawionymi w Sprawozdaniu).
Zamieszczone w Sprawozdaniu informacje wyróżnione kursywą zostały przekazane przez Klienta. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za te informacje. Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za sposób pobrania i reprezentatywność próbek przekazanych przez Klienta do badań.
Sprawozdanie bez pisemnej zgody Laboratorium nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.
Laboratorium nie przechowuje próbek po badaniach, chyba że z Klientem ustalono inaczej
Miejsce wykonywania badań ("Lab."): P - ul. Jasielska 16a, 60-476 Poznań
UWAGA: Oryginalne Sprawozdania z badań są wydawane w formie elektronicznej z rozszerzeniem *.pdf, podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym. W związku z tym wszystkie wydruki, o ile nie są potwierdzone za zgodność z oryginałem, są kopiami.

Uwagi:

Badana próbka spełnia wymagania wskazane powyżej jako „zgodne” w zakresie badanych parametrów.
Przy stwierdzeniu zgodności zastosowano zasadę prostej akceptacji opisaną w wytycznych dokumentu ILAC-G8-09/2019. W przypadku wyników zbliżonych do granicy tolerancji/specyfikacji ryzyko błędnej akceptacji/odrzucenia wynosi do 50%.
Ogólna liczba mikroorganizmów w 22±2°C – czas inkubacji 68±4h, zastosowane podłoże Agar z ekstraktem drożdżowym, posiew wgłębny

Sporządzono dnia:	**Autoryzował wynik:**	**Autoryzował Sprawozdanie:**	
13-04-2026	Pracownik GBA POLSKA nr: 2813 Pracownik GBA POLSKA nr: 2866	Młodszy Specjalista ds. Środowiska Pracownik GBA POLSKA nr: 3025	**Podpisano kwalifikowanym podpisem elektronicznym**

Sprawozdanie sporządzono w 1 egz. **Oryginał pdf: Zleceniodawca, kopia pdf: Archiwum w/m**

Koniec Sprawozdania